

**Transliteration and Literal Translation of Pir Hasan Kabirdin's Anant Akhado
Verses For Day 15**

- Âshâji jug parmânê pa(n)th rachâyâ
 bhêd kê^{nê} kê^{nê} pâyâji
 bhêd chhodî jê jiv abhêdê châlê
 tê jiv padshê ja(n)jâr
 Hari ana(n)t
- Oh Lord (The Lord) has established the path according to the time
 very few have achieved the inner purpose (of life)
 Those who leave the purposeful path and wander purposelessly
 will fall into oblivion and confusion
 Hari You are eternal; 176
- Âshâji hi(n)du musalmân shâhjinâ jivdâ
 kêni bhrânt na kâ^{dho}ji
 sahu jiv malshê shâhjinê pâsê
 lêkhâ lêshê nârâyan
 Hari ana(n)t
- Oh Lord The Hindus and the Muslims are all the souls of the Lord
 Do not bring out the doubts (errors) of others
 All the souls will meet in the presence of the Lord
 and the Lord will take account of all actions done by them
 Hari You are eternal; 177
- Âshâji masita mâ(n)hê jai bâ(n)gaj dêshê
 unkê dilmâ(n)hê esâji
 rasul vinâ jo namâj gujârê
 tê vêlâ hosê a(n)dhêrâ
 Hari ana(n)t
- Oh Lord Those who go to the mosque and invoke the name of God
 that's how they feel in their hearts
 If one performs the nimaaz without the Messenger (Murshid)
 he/she will have wasted his time in darkness
 Hari You are eternal; 178
- Âshâji kalmâ padê nê din pukârê
 dilmâ(n)hê nahi hê shâmiji
 dil pâkê jo kalmâ padshê
 hoshê tê sarag duâr
 Hari ana(n)t
- Oh Lord If a person recites the kalmaa and prays loudly
 the Lord is not present in the heart of this person
 The heart will ripen if one recites the kalmaa (silently)
 and he will be at the abode of Heaven
 Hari You are eternal; 179

- Āshāji hindu musalmān sarvê ek**thā**
 tē rup karyā nārāya**ñ**ji
 sahu koi yā(n) esā jā**no**
 pa**n** oarkhyā vinā a(n)dhārā
 Hari ana(n)t
- Oh Lord The Hindus and the Muslims all together are one being
 the Lord has given them different forms and shapes
 Everybody here knows it as such
 but without real recognition of this fact it is all darkness
 Hari You are eternal; 180
- Āshāji hi(n)du hoinē pathar pujē
 tis mātē nahi hē shāmiji
 imān sarikhu(n) koi nahi jā**no**
 rākho durast imān
 Hari ana(n)t
- Oh Lord Being a Hindu, one worships stones
 the Lord is not present therein
 There is nothing in comparison to the true faith (in one god)
 so keep real and true faith
 Hari You are eternal; 181
- Āshāji pathar upar hindu pujē
 tē mātē nahi hē shāmiji
 satpa(n)th mā(n)hē jo imān lāvo
 to poho(n)chē sarag duār
 Hari ana(n)t
- Oh Lord A Hindu worships stones
 the Lord is not present therein
 If you bring faith to the Right Path (Sat panth)
 you will reach the heavenly abode
 Hari You are eternal; 182
- Āshāji jāhēr utam e pa(n)th upnā
 narnē jē nahi jā**nē**ji
 sohi jiv ja(n)jālē pa**d**shē
 sohi jiv pathar tol
 Hari ana(n)t
- Oh Lord Such an exalted and lofty path has been established publicly
 The ones who will not recognise the Imam-the Lord
 will indeed fall into chaos
 and are equivalent to stones
 Hari You are eternal; 183

- Āshāji mārāg vasmō va**t**aj doeli
 tismā(n)hē munivar chāloji
 khrā mārāgmā(n)hē khrāj chālo
 to poho(n)cho dēv duār
 Hari ana(n)t
- Oh Lord The station is arduous (to reach) and the way is difficult
 You believers walk on this difficult path
 On the true path, follow it faithfully
 then you will reach the abode of the Lord
 Hari You are eternal; 184
- Āshāji hēt kari e pa(n)thaj kidhā
 tē pa(n)thē pa(n)th samā**n**āji
 chaud bhama**n**ki rachnā kidhi
 tēnē to koi nav jā**n**ē
 Hari ana(n)t
- Oh Lord Out of love (He) created this path
 in it are encompassed all paths
 He has created fourteen universes (simultaneously)
 nobody is aware of this
 Hari You are eternal; 185
- Āshāji najar nirmal narjie kidhi
 tē narjie najar kiāji
 khēl tamārā koi nav jā**n**ē
 jo karie so hoi
 Hari ana(n)t
- Oh Lord The Lord had a pure and clean vision
 and He had a particular vision
 Nobody can fathom Your play and secret
 whatever You wish to do, happens
 Hari You are eternal; 186
- Āshāji upat khapatki najaraj karnā
 ebi khēl tamārāji
 sarvē rachnā tērē najarē hui
 ham bi tērā dās
 Hari ana(n)t
- Oh Lord (You) envisioned the mysterious existences
 these are also Your plays and secrets
 All the creation came out of Your vision
 we are also Your servants
 Hari You are eternal; 187